

# Exécuter la macro 'api vers franglish' dans Word

## 1. Autoriser l'exécution des macros dans Word. (Centre de gestion de la confidentialité)

Cliquez sur le bouton Microsoft Office, puis sur Options Word.

Cliquez sur Centre de gestion de la confidentialité, sur Paramètres du Centre de gestion de la confidentialité, puis sur Paramètres des macros.

Activer toutes les macros (à décocher pour des raisons de sécurité quand on n'utilise plus cette macro)

## 2. Afficher l'onglet Développeur dans Word

Cliquez sur le bouton Microsoft Office , puis sur Options Word.

Standard, activer 'Afficher l'onglet développeur dans le ruban

## 3. Charger la macro dans Word

Onglet Développeur, Modèle de document, Ajouter, choisir 'yvan\_api\_to\_franglish' qui contient la macro.

## 4. Exécuter la macro

Affichage, Macros, Afficher les macros, Exécuter

# Comment transcrire un texte de API vers Franglish ?

1. Sélectionner à la souris le texte source en anglais, le copier
2. Se rendre à <http://lingorado.com/ipa/fr/>
3. Une fois sur le site, coller dans la première fenêtre le texte copié au départ
4. Copier-coller sa transcription en API donnée par le site
5. Coller cette dernière sur votre page Word qui contient la macro

**La macro va faire dans cet ordre les remplacements suivants dans votre texte en API**

ɛ	ê
æ	a
aʊ	a-ou
aɪ	aï
tʃ	tch
eə	ê-eu
eɪ	eï
ɪə	i-eu
j	i
dʒ	dj
əʊ	eu-ou
ɔɪ	oï
ʊə	ou-eu
jʊ	io
ju:	ioû
ɔ:	ô
ɑ:	â
ɜ:	eur
i:	i
ɒ	o
ə	e
ʌ	a
ɪŋ	ing
ŋ	ng
ɪ	é
ʃ	sh
u:	oû
ʊ	o
ʒ	j
ð	v
θ	f